

(PAGO ADELANTADO)  
LA CORUÑA: Un mes, una peseta.—PROVINCIALES: Trimestre, cuatro pesetas.—PAISES COMPRENDIDOS EN LA UNIÓN POSTAL: Trimestre, nueve pesetas.

REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y TALLERES

Real, 26 y Galera, 21  
TELÉFONO 444

## LA CORUÑA

Domingo 5 de Noviembre de 1913.—San Zacarías.

### Francia y España

## NUESTRO INSTANTE

El acuerdo franco-alemán está firmado ya; se va desmenuando lenta y trabajosamente la madeja marroquí. Ahora nos ha tocado nuestra vez y levantamos la cortina para entrar en escena; el diálogo con Francia definirá precisamente nuestra actitud futura. Nuestro Gobierno ha dejado traslucir sus intenciones frente a las posibles exigencias francesas.

Algo se ha aclarado, por esa parte, la situación. Se advierte que los periódicos franceses amortiguan los tonos violentísimos que emplearon en su campaña de defensa de los intereses de su nación, que ellos estimaban de una comprensión reducida con nuestros derechos. *Le Figaro* nos dedica palabras de camaradería y de concordia y otros periódicos suavizan sus airadas exigencias.

Aun existen, sin embargo, peregrinas teorías entre nuestros colegas de allende los Pirineos. *Le Gaulois*, por ejemplo, asegura que si Francia no se hubiese puesto de acuerdo con Alemania y se hubiese vuelto a aplicar el acta de Algeciras estrictamente, España se habría visto obligada a evacuar la totalidad de la zona que ha ocupado en los últimos cuatro meses.

—Si hubiese prescindido Francia, dice, en el acuerdo con Berlín, de la hipoteca tomada por España, ésta hubiese necesitado tratar con Alemania para adquirir el derecho de conservar los territorios ocupados, y esos territorios hubieran obligado a comprar el desinterés del Gobierno alemán por medio de un cambio que hubiese tenido por base alguna de las colonias españolas.

—Gracias a nuestro acuerdo con Alemania, añade, hemos librado a España de un trato oneroso y hemos pagado por las dos. Natural es, pues, que a nuestra vez le reclamemos una rectificación de la zona que nos es indispensable y que nos deje en propiedad plena la mayor parte del territorio en que se ha instalado a espaldas nuestras.

A esto podía contestar España enviando, convenientemente traducido al francés, el cuento del esquilador de canes y del flemático parroquiano.

—¿Esquilo el perro?—Esquilelo usted.—¿Le dejo una borlita en el rabo?—Muy bien.—¿Me debe usted dos pesetas.—Pues reclámelas al dueño del animalito.

Pero quizás no haga falta ni esto, porque las impresiones que a última hora se tienen de la cuestión no afirman ya que el Gobierno francés se ponga en el pie de intransigencia que reflejan ahora algunos y antes la inmensa mayoría de los periódicos franceses.

Un miedo trajo estos aires de fronda y otro miedo se los lleva. El miedo a Alemania les hizo pensar a nuestros vecinos que bien podrían sacarnos con una mano lo que con otra entregaban. Es posible que ahora el miedo a Inglaterra sea el que les obligue a dar un paso atrás y quedarse en el justo medio.

D. Gabriel Maura, en un artículo publicado estos días en el *A. B. C.*, probaba la ofuscación con que proceden los colonistas franceses en este asunto. Después de que el Parlamento francés haya aprobado la obra de su Gobierno, después de que se carjen las ratificaciones del convenio con Alemania, Francia tendrá que dirigirse a las otras diez naciones cuyos plenipotenciarios firmaron con los suyos, con los alemanes y los marroquíes el acta de Algeciras y tendrá que pedirles su asentimiento a las modificaciones introducidas.

La solución del problema no está, pues, tan solo compendiada en el capricho o en las ambiciones de Francia. España debe tener una garantía en esas otras naciones convenidas, aunque la mejor garantía debe ser en trances tales el propio tesón.

Y la respuesta de España debe ser, será seguramente, la que el propio D. Gabriel Maura indica. Para adoptar su actitud actual, Francia no requirió consejo ni parecer de España. Seguirnos, por nuestra parte, lo mismo que en 1904, con los mismos derechos, con los mismos intereses; los incidentes diplomáticos que de entonces acá surgieron no alteran aquella realidad. Quizá lo obtenido en 1904 es lo más que se puede pedir ahora, pero es seguramente lo menos que se puede aceptar.

## EL FERROL

Juegos florales. 4 Noviembre.

Espléndida, verdaderamente encantadora, resultó la fiesta literaria que ayer se celebró en nuestro primer teatro organizado por la entidad la Juventud Católica, a quien enviamos nuestro primer aplauso.

El teatro ofrecía el aspecto brillantísimo de las grandes solemnidades.

En palcos y plateas veíamos distinguidas damas lujosamente ataviadas.

No había una sola localidad descuadrada. Abrió el programa con una grata sinfonía la banda de música del regimiento de Infantería de Marina.

### LAS ELECCIONES MUNICIPALES

## El mitin de los republicanos

En el «Teatro-Circo»

Aunque estaba señalado para las ocho de la noche, hasta las nueve no dio comienzo el mitin electoral republicano convocado por el partido autónomo de la localidad.

La concurrencia era regular: estaban ocupadas las sillas todas de la pista, los palcos y las primeras filas de las localidades del primer piso.

Presidió el Sr. Portela (D. Federico), con quien tomamos asiento en torno de la mesa los presidentes de las ocho juntas de distrito y el inspector de policía Sr. Vázquez, como delegado de la autoridad gubernativa.

En varias bancas colocados en el escenario se sentaban los candidatos del partido y la mayoría de los concejales que han de seguir en sus puestos al constituirse el nuevo Ayuntamiento.

Faltaban de entre éstos los Sres. Lens, Souto Ramos, Molino, Peig y Tizós de Prado. Estaba, en cambio, el Sr. Paz.

De los cuatro primeros leyó el secretario, señor Budo, unos documentos exculpando su asistencia y adhiriéndose al acto y a la moción que iba a discutirse, expresando todos ellos su conformidad con que la disciplina es indispensable entre la grey republicana.

El presidente, Sr. Portela, expuso luego que el mitin tenía dos objetos: presentar a los candidatos, gente joven que va al Municipio a continuar la campaña honrada del partido, y a quienes se dedican a merceder por los portales, a sufrir disgustos y a soportar una impropia labor, y discutir la moción de Sr. Martínez Fontaña, la cual, como hemos participado a nuestros lectores, tenía por objeto recabar la disciplina de todos y el sometimiento a las decisiones de la mayoría y el partido, mediante el sacrificio de la voluntad individual a la voluntad colectiva.

A esta moción presentó una enmienda el señor Fernández Díez, quien proponía que al párrafo que termina con estas palabras: «Sin embargo, de esa sujeción a la mayoría podrá ycurrir perjuicio ante el partido por mediación de su autoridad superior, eventualmente el Directorio», se añadiese lo siguiente: «quedando en suspenso, mientras aquél no resuelva la disparidad de criterio, el asunto de que se trata».

Defendió el Sr. Martínez Fontaña la moción en un largo, razonado y elocuente discurso.

Dijo que el acto, que se verificaba por iniciativa de él, era el más impersonal de los que ha celebrado el partido y el más personal suyo, aunque pareciera paradójico a nuestros lectores, tenía por objeto recabar la disciplina de todos y el sometimiento a las decisiones de la mayoría y el partido, mediante el sacrificio de la voluntad individual a la voluntad colectiva.

Lo explica ampliamente. Dos veces fué conculgado y a casar en el año 1904 hizo el propósito firme de no volver a serlo, asegurado de la manera de proceder del partido, porque los hombres, la mayoría de ellos, a quienes se les deben muchas mejoras que hoy disfruta el pueblo, eran víctimas de un repugnante asedio cuando se trataba de cambiar una plaza, y el Sr. Portela, entonces, entendió bien, que no iba a ser víctima de intereses particulares, pues como dice en su axioma, no es la plaza para el hombre sino el hombre para la plaza.

Esto producía divisiones, rompíendose entonces la disciplina, lo cual calificó de vergüenza.

Desde 1904 vivió el orador en absoluta abstinencia; ni aun del derecho de crítica quiso hacer uso. Pero como la indisciplina continuó hasta el punto de haber motivado la dimisión del jefe de la mayoría Sr. Lens, se creyó en el caso de intervenir una vez más, recordando a él, por el partido, logrando una reconciliación que, desgraciadamente duró poco, pues las divisiones continuaron y algún importante miembro se retiró del Ayuntamiento.

Rompió su propósito el Sr. Martínez Fontaña de no volver al Municipio, sacrificándose en su salud, porque se lo pidieron las juntas de los ocho distritos, pero impuso la condición de este mitin para que el partido deliberase y resolviese sobre la moción formulada.

Esta moción, que amplía y exclara haciendo un alegato, impone una obligación al candidato, la de disciplina, y otra al partido para que no le deje solo frente de sus enemigos, desgraciadamente algunas veces, algunas del partido mismo, que hacen trizas la obra en la calle.

Ocurren a veces cuestiones que hieren intereses particulares, y entonces es cuando vienen las divisiones. Y el pueblo, que considera a los concejales influidos por el interés o el apasionamiento, los envase en imputaciones deshonrosas.

De ahí la conveniencia de que el partido se oponga a que aparezcan divisiones; de ahí el deber de velar por la disciplina para defender a sus representantes.

No va a asegurarse que la mayoría tenga siempre razón; la humanidad se equivoca muchas veces; pero la mayoría es el instrumento de la razón colectiva a la cual tiene que someterse.

Recogió una alusión de un diario local y dice que no se trata de hipotecar la voluntad, hipotecar que supondría un acto de ensangañación, y aquí no se ensangaña nada.

El concejal debe su investidura al pueblo, pero tratándose de un partido es la voluntad de éste, que es quien lo señala, la que hay que respetar. El error del pueblo y la representación está en el partido no en el pueblo.

La voluntad de la mayoría tiene tras de sí la del partido y a él debe acudir cuando alguno no está conforme con la opinión de los demás para que diga quien tiene la razón. Si el partido da libertad para tratar un asunto, entonces ya no hay indisciplina.

Error criminal es creer que en el administrativo debe haber libertad y en lo político unión, porque lo administrativo es resultado de lo político, no hay separación entre ambos términos.

Los Ayuntamientos no realizan más acto político que la constitución y los que por excepción puedan venir después; todo lo demás es administrativo.

Insiste en que la mayoría es el instrumento de la razón colectiva y cito en apoyo de esta tesis a Pi y Margall.

La administración municipal es lo que más interesa al ciudadano; empieza por las subsistencias, la higiene, etc., y para demostrar la capacidad de un partido, para demostrar la vida de un pueblo, deben los que lo representan ir unidos.

Cita los casos del palacio de Hacienda y de la municipalización del gas, para poner en evidencia el perjuicio que la desunión ocasiona, y dice que en este último asunto, sobre todo, la honra de los concejales, a los cuales defende proclamando que éste o aquí pueden estar equivocados, pero que no procedan inmoralmente, está expuesta.

Puede un concejal, añade, interesarse en un asunto por amistad o amor propio y hay que pensar que el que administra intereses públicos no debe acordarse nunca de sí mismo. En esto flaquearon mucho la representación republicana en el partido.

El concejal no tiene más familia que el pueblo. Eso he pensado siempre y así me ocurrió que en todas cuantas antevoaciones he tenido estuvo siempre en minoría, y sin embargo no formulé nunca en el Ayuntamiento una opinión contraria a la de la mayoría.

Claro que si se diese el caso de Vigo, en que por una cuestión había se adoptó una determinación que no quiero calificar por tratarse de un pueblo hermano digno de respeto, yo iría contra la mayoría que aconsejó semejante actitud.

### GACETILLA TEATRAL

## Canción de cuna

Tan avaros están en estos tiempos los empresarios corruñeses de espectáculos teatrales, que son para nosotros novedad y tenemos que gozar como estrenos obras que han dado ya la vuelta a España y traen por delante su reputación ya hecha y hasta nos han dejado desflorar su asunto en retazos leídos y que y se halla en las columnas de todos los periódicos.

Pero, concebida y juzgada y todo, uno trae su emoción vibrante aun, y al trazar la noticia del estreno sobre los cuartillas se va la pluma un poco más allá y no puede evitarse que algo de la impresión personal rebosa.

*Canción de cuna* es una obra de ternura y de paz, llena de suaves sucesos por los que van resbalando unas blancas sillas de mujer. Es como un sólo color con una leve gradación. Deada que se alza el telón hasta que cae hay la misma luz azul y el mismo son. «¿Dónde sabe si han pasado siglos o si pasó un sólo momento—dice el poeta—. Los cabellos de la hermana tornera se han vuelto blancos hejo las tocas, pero la mutación se ha ido haciendo en el misterio de ellas.»

Y todo es trae una honda amargura, un suave dolor. Martínez Sierra es el poeta de la paz, el gran maestro de las pequeñas tragedias humildes donde no hay muertos y donde los corazones, si sangran, lo hacen calladamente y gota a gota, como si loresen. Y esa misma humildad es resguardada y no tiene nunca acentos de épopya, ni adorno; basta la enorme fuerza lírica de su propia existencia. Martínez Sierra, que ha urdido una trama admirable en sus novelas, que casi ha tocado el perfeccionismo en su sán de pu lir, desprecia en sus dramas, sencillamente, toda ampulosidad. Es el ambiente, el tono, la sencilla exhibición de las almas, lo que sugestionan. Ningún parlamento o mueve a aplaudir; todos ellos van dejando emoción en el ánimo y todos van urdiendo la red en que la atención se cautiva. Tampoco se declama en la vida, y aspectos de ella es lo que tras el poeta dejó su manto.

La mujer es madre siempre; en todo lecho de mujer hay siempre algo de calor de cuna, aun que nosotros lo afrontamos. Martínez Sierra ha hecho su obra sobre esta dulce verdad. Y de su obra va al espectador toda la quietud del claustro y todo el aroma suave del viejo huerto y toda la suave tristeza de aquellas mujeres que tienen su alma en celda y que un día se sorprendieron llorando cuando subió del huerto el canto de la niña siempre.

Y la obra tuvo una discreta interpretación. Hoy se repite en el Principal la representación y es seguro que la fama del libro tiene el Teatro.

## EL PRESUPUESTO MUNICIPAL

### UN AVANCE

La Comisión municipal de Hacienda dejó ayer terminado en su totalidad el proyecto de presupuesto ordinario para el próximo año.

De él se dará cuenta en la primera sesión que celebre el Ayuntamiento.

Parece que este año el presupuesto lleva algunas importantes variaciones.

Entre ellas figura la relacionada con la municipalización del servicio de conservación de los jardines.

Se presupone para este 25.000 pesetas, de las cuales 10.000 se destinan a la ampliación del jardín de Méndez Núñez.

Para fiestas se incluyen en el presupuesto 35.000 pesetas.

Figuran también 15.000 pesetas como importe del primer plazo para la construcción de un evacuatorio.

A fin de poder terminar las obras del monumento a Linares Rivas, se incluyen 4.000 pesetas.

También se consignaron en el presupuesto las cantidades correspondientes a los intereses del empréstito municipal.

Lo que no quedó ayer acordado fué la variación de la plantilla del personal de la casa.

### UN BUEN SERVICIO

## CARTERISTAS Y TIMADORES

### SEIS BRIBONES DETENIDOS

Los pereje de guardias de Seguridad que ayer prestaba servicio en la Plaza de Pontevedra, tuvieron la confianza de que en la bondad de la casa número 50 de la Avenida de Rubia se albergaban varios individuos sospechosos llegados a la Coruña pocas horas antes.

El capitán del Cuerpo Sr. Pena dispuso entonces que se vigilara la casa de referencia y a media tarde, cuando se juzgó que los pájaros estarían todos en la jaula, fueron desgraciadamente sorprendidos por varios guardias y conducidos a la Prevención.

Nada menos que seis fueron los sujetos detenidos, que habían llegado ayer mismo procedentes de Madrid, Valladolid y León, y uno en el tren de la mañana y otros en el correo.

Al ser interrogados se manifestaron en los primeros momentos sorprendidos, aprendiendo inocencia, y manifestaron unos que venían a buscar trabajo y otros a embarcarse para América; pero cuando fueron minuciosamente se les ocuparon ocho sujeciones simulando billetes del Banco de España de 50 pesetas y varios trozos de títulos de la Deuda que, convenientemente doblados, sirven para figurar billetes de 500 pesetas.

Vienen además los tales individuos provistos de alforjas y en ellas se encontraron diferentes gorras, sombreros, blusas y chaquetas. Todo un ropero para disfrazarse y poder «trabajar» con mayor seguridad.

Estrechados a preguntas, terminaron por confesar que eran jugadores de ventaja y que venían a «operar» en las ferias corruñas; pero es casis seguro que no pensaban dedicarse a esto solamente, sino también a visitar los pisos de las casas en ausencia de los inquilinos.

Dijeron llamarse los seis «pájaros» como sigue: Rafael Martínez, de 51 años, natural de Luena (Córdoba); Francisco Reyes Contó, de 25 años, de Madrid; Juan Bartolomé Esteban, de 25, de Utrera; Manuel Fernández Millán, de 25, de Madrid; Juan Fernández Ortega, de 33, de Sevilla, y Julio Basmonde, de 28, de Salamanca.

Como se ve, cada uno de un pueblo distinto, pero todos camaradas antiguos, seguramente, que se reunieron en cuadrillas, tomando como centro de operaciones la Coruña.

Ayer mismo ingresaron en la cárcel para sufrir quince días de arresto en equivalencia de una multa de 75 pesetas que les impuso el gobernador civil.

El cuerpo de Seguridad trabajó mucho y con éxito en este asunto y bien merece un aplauso por ello.

### HOJEANDO PERIÓDICOS

## LO QUE SE ESCRIBE

### El legado Scavene.

El testamento de M. Albert Scavene, que ha dejado una fortuna (dos millones) y medio de francos, según parece) al Rey de España, es objeto de comentarlos, en particular contra los hombres de ley, que se ocupan en examinar la validez y eficacia de ese documento.

Las leyes francesas no ofrecen, en realidad, lugar a dudas sobre este punto.

El testamento en cuestión está otorgado, según todos los informes, en perfecta armonía con los preceptos del artículo 970 del Código civil francés, refrendado el testamento otorgado.

Es decir, que de se le punto de vista documental o puramente objetivo, no existe motivo alguno para impugnar su validez.

¿Cuestión de capacidad? Ahí está la dificultad para los que alegan que el testador estaba loco, y aseguran que ha muerto internado en una casa de demencia.

La solución de este problema legal se halla en los artículos 502, 503 y 504 del Código civil francés, ya citados.

Según esos artículos, es necesaria la interdicción para establecer legalmente la existencia de un loco y declarar nulos sus actos jurídicos.

El testador, en el caso de que se trata, estaba, al otorgar el testamento, en el pleno goce de todos sus derechos civiles, y no pesaba sobre él una sentencia de interdicción.

Según el artículo 504 del Código civil francés, después de la muerte de un individuo no puede atacarse sus actos por causa de demencia más que en el caso en que su interdicción haya sido precedida y probada antes de su muerte.

Estos son los textos legales que hebo á de tenerse en cuenta para examinar la validez y eficacia del testamento mencionado.

### Los presupuestos de Marina.

El ministro de Marina explicó por qué los próximos presupuestos de su ramo aparecen recargados en 21 millones de pesetas.

Según dijo, en este año hay para atenciones de la ley de la escuadra, por actuales construcciones, 36 millones.

En el año próximo harán falta 43 millones, por ser mayor la cantidad que debe destinarse a construcciones.

Tenemos ya siete millones para torpedos y municiones de artillería.

El primer plazo con destino a la escuadra en construcción es de siete millones y medio.

Para baterías de artillería, buques alibis, remolcadores, poyolines y material de arrastre, todo ello con destino a la Carraca, se consignarán cinco millones.

Con motivo de los asuntos de Marruecos, habrá que conseguir mayores asignaciones para gastos de carbón con destino a la escuadra, así como para atender el aumento de 2.000 hombres de Infantería de Marina que se encuentran en Larache. Estos gastos importan dos millones.

En el presupuesto ordinario, con relación al actual, sólo se aumentan 100.000 pesetas para atender a las diferencias de sueldos y gratificaciones que están acordadas en la ley de contabilidad, que será cumplida con absoluto rigor.

### De la guerra.

Todos los periódicos narran profusamente las derrotas de los italianos en Tripoli. Los diarios alemanes, especialmente, recargan la nota adversa a Italia.

Un aviador militar, el Sr. Gavatti, cargó con bombas de pólvora su aparato, se elevó y arrojó varias de ellas en el campamento turco, causando grandes daños.

Los periódicos italianos dan noticias de un curioso arrión de los árabes.

El día 2 presentáronse ante las avanzadas italianas de Trípoli un aljibe con el nombre de «al-Jabbar», con todas las trazas de un aljibe; pero examinado con los generos por los oficiales, vieron «isto» que los que lo formaban conducían un atón.

Además «isto» algunos de los del grupo y pidieron permiso para entrar en la plaza con objeto de enterrar un cadáver en el cementerio árabe.

No sólo no fué concedido el permiso, sino que los italianos quisieron ver lo que había en el féretro, y cuál no sería su asombro cuando, una vez descubierta éste, vieron que, en vez de cadáver, era una gran cantidad de fusiles y municiones.

Los aviones contrabandistas fueron puestos a buen recaudo por la tropa, y serán juzgados ante un Consejo de guerra.

### Contra el cáncer.

Los periódicos profesionales dan cuenta de que Ehrlich, el sabio doctor alemán a cuya ciencia debemos el descubrimiento del producto denominado «606», cuyos recientes éxitos de todos sus conceptos, se oculta acerbamente en la preparación de un remedio contra el cáncer.

Parece ser que desde hace mucho tiempo viene trabajando en tan arduo problema, dirigiendo los estudios del Instituto Anticanceroso de Francfort, y esto, unido a la seriedad y prestigio de su nombre, hace concebir las más halagadas esperanzas de que este próximo día en que podamos contar con un preparado contra tan funesto mal y en el cual la humanidad doliente cifre sus esperanzas de curación, ya que se lejos de ser la obra de un charlatán, será la notable labor de un corobro privilegiado.

### DE AMÉRICA Y PARA AMÉRICA

## El vapor «Betis»

A las ocho y media de la mañana de ayer anegó en bahía el vapor español *Betis*, de Pinaros Izquierdo y Compañía, conduciendo 10 pasajeros transbordados en Cádiz de otro buque de la misma empresa, que regresó de Buenos Aires.

De los diez desbarataron en la Coruña 5, cuyos nombres son: D. Ulpiano Fuentes, D. Sabino Carreras, José Rodríguez, D. José Gamero y doña Josefa Reygo.

Los 5 pasajeros restantes continuaron viaje a Bilbao, para donde zarpó el buque a media noche.

El vapor «Corcovado» procedente de Hamburg y Santander fondeó en nuestro puerto, a las nueve de la mañana de ayer, el vapor alemán *Corcovado*, de la Compañía Hamburguesa.

El tránsito para la Habana conduca 215 pasajeros y en la Coruña tomó 150.

Se hizo el buque a la mar con rumbo a la capital cubana, a las nueve se la noche.

El vapor «Rembrandt» Di paso para la América del Sur hizo escala en este puerto, a las cuatro de la tarde de ayer, el vapor inglés *Rembrandt*, procedente de Liverpool conduciendo 12 pasajeros.

Después de tomar en la Coruña 125 zarpó el buque a las doce de la noche, para Buenos Aires.

## UN ROBO

### Alhajas y dinero

En la Inspección de Vigilancia se presentó ayer una denuncia de un robo realizado en el piso segundo de la casa número 6 de la calle de Gordoerías, donde había la señora viuda de Reboredo.

Esta señora tenía como asistenta a una mujer llamada Francisca Casal, casada con Francisco Abuin, en la cual había depositado toda su confianza, hasta el extremo de hacerla depositaria de una llave del piso, con la cual penetraba aquella en la casa a cualquier hora.

Ayer por la mañana cuando Francisca a la señora de Reboredo de debajo de la almohada de su cama, y a este sitio fué a buscarlas el autor del robo para apoderarse del dinero y las joyas, pruebas evidentes de que el ladrón conocía perfectamente la casa y las costumbres de sus habitantes.

El inspector de policía Sr. Mastretas y el cabo de la guardia municipal Sr. Pan, detuvieron a dicho mismo a Francisca Casal y a su marido, quienes incurrieron en varias contradicciones al ser sometidos a interrogatorio.

Francisca no supo explicar donde tiene la llave del piso robado, ni aclaró las causas por qué no fué a prestar servicio en todo el día a su ama, según costumbre.

Hoy serán puestos marido y mujer a disposición del Juzgado.

### VIAJEROS

Regresó de Batanzos D. Joaquín Suárez con su familia.

De Cambre, D. Enrique López Sors con su suya.

Saló para Oviado D. Demetrio Pérez.

Saló para Boimero D. José Prado Varela.

Hállase en la Coruña el jefe de policía de Pontevedra D. Andrés Rojo Soto del Cañal.

Llegó ayer el abogado de Madrid y juez municipal del distrito de la Latina, D. Juan Romero Meléndez.

## EL PUERTO

BARCOS ENTRADOS.—Vapores *Corcovado*, de Hamburg y Santander; *Cabo Roca*, de Marsella Villagrevís; *Betis*, de Cádiz; *Villarmiel*, de Maros; *Rembrandt*, de Glasgow y Liverpool, con carga general; *Camelle*, de Ferro, con su equipo; *Gijón*, *Carbones Asturianos* y *El Gallo* y goleta *Santa Isabel*, de Gijón; buandero *Atlano Alvarez*, de Avilés, con carbón; lancha de vela *José Higinio*, de Paquetteo, en lastre, y ballabots *Cillero*, del Barqueo, con lastre; *Fomento de Comercio*, de O'Higueras, con lastre; *Nuevo San Antonio*, de Villagarcía, con lastre, y *Amalia*, de San Sebastián, con cemento.

BARCOS DESPACHADOS.—Vapores *Corcovado* y *Elsweck Lodge*, para la Habana; *Cabo Roca*, para Buenos Aires; *Betis*, para Bilbao; *Rembrandt*, para Buenos Aires, con carga general; *Villagarcía*, para Ferro, con su equipo, y *Gijón*, para Avilés; pallobo *Ortega*, para Ortigueira, y lancha de vela *San Luis*, para Cedeira, en lastre.

CARGA.—Aljó en nuestro puerto el vapor *Cabo Roca* 97 toneladas de cloruro, caféano, vino, licor, manteca, aceite, jabón y garbanos.

OTRAS NOTICIAS.—El vapor correo francés *La Champagne*, que salió de este puerto el 23 de Octubre pasado, llegó a la Habana el día 2 del corriente por la tarde, habiendo efectuado el viaje en diez días.



### La ocupación de Trípoli

MADRID 4  
**La toma de los fuertes por los turcos. Detalles de los últimos encuentros.**  
 En París se han recibido despachos dando algunos detalles de la toma de los fuertes de Saïd, Missi y Henen por los turcos.  
 Estos penetraron en las filas enemigas, acosando a los italianos hasta su propio campamento. Los invasores tuvieron que abandonar dichos fuertes, sufriendo muchas bajas.  
 Los de los turcos fueron cincuenta muertos y cien heridos.  
 Perseguidos los italianos, refugiáronse en la ciudad y los árabes, protegidos por una batería turca, ocuparon los fuertes abandonados.  
 Desde éstos hicieron fuertes descargas sobre Trípoli.  
 Los italianos se apoderaron de cuatro piezas enemigas.  
 El día 1.º los cañones del crucero Carlos Albergo mataron a los artilleros turcos que servían una sección de artillería de montaña establecida en el Oasis.  
 Los italianos apoderáronse de las piezas, trasladadas a Trípoli.

**Agitación en Alejandría**  
 Las noticias de las victorias de los turcos provocaron gran agitación en Alejandría.  
 Entre turcos y europeos surgieron sangrientas riñas, provocadas por las discusiones sobre el envío de socorros.  
 Los europeos tuvieron que defenderse a tiros. Tuvo que ir a venir la policía para restablecer el orden.  
 De estas contiendas resultaron un muerto y catorce heridos.

**Oficiales turcos a Trípoli**  
 Ciento cincuenta oficiales turcos salieron disfrazados de Constantinopla con dirección a la Tripolitania.  
**El cólera en Trípoli.—Deserciones**  
 Está causando grandes estragos el cólera entre los turcos, en Trípoli.  
 Gran número de árabes desertan de las filas imperiales.

### Ultima hora

MADRID 5  
 Firmóse hoy un decreto aprobando los nuevos aranceles para los procuradores.  
 Regresó a Madrid Rodrigo Soriano.  
 En las maniobras que realiza la caballería en Carabanchel, cayóse de su caballo el ordenanza del general Milans del Bosch, arrojándole el caballo que montaba el ayudante del escuadrón, que iba detrás, causándole algunas lesiones.  
 El general no pudo referirse a su caballo y al tropiezo con el del ordenanza cayó también, quedando sin sentido.  
 Después de haber reaccionado fué conducido el general a Madrid.  
 Telegrafamó de Berlín que a las cinco de la tarde se firmó definitivamente el acuerdo franco-alemán.  
 La prensa alemana lo celebra, considerando importantísimas las concesiones que Francia hizo en el Congo.

### NOTAS UTILES

**Cultos.**  
 Las cofrades del Amor Hermoso y Corto de María deben hacer mañana la visita a la Dolores, en la V. O. T.  
**SANTO DOMINGO.**—Hoy por la mañana, a las siete y media, misa de comunión general para los Cofrades del Rosario, socios del Rosario Perpetuo y demás fieles.  
 Por la tarde, a las seis, exposición, estación cantada cánticos, rosario, ejercicio del mes de las Animas, reserva y procesión. Predicará el P. Lucas González.  
**SABADOS DE MAÑANA.**—San Leonardo, San Severo, San Alcio y San Vinco.  
**Registro civil.**  
 Dif. 4.—Nacimientos: Juan Santos Tejido, Fernando Lorez Gutiérrez y José Feijó López.  
 Defunciones: Gabriel Arambill Alzupuru, 58 años (congestión cerebral); Elisa Fernández Modó, 53 años (emboia cardíca); María Ferreiro Pérez, 64 años (neumonia); Juana Vela de los Reyes, 40 años (tuberculosis pulmonar); y María del Rosario Paz Gómez, un mes (enteritis).  
 Matrimonios: Juan Souto Corral con María Seoane Vigo, y Jesús Veiga Rodríguez con Ascensión González Nista.  
**Vapores del Ferrol.**  
**Salida.**—Amboage, a las 3'30 de la tarde.  
**Llegada.**—Amboage, a las 4'30 de la mañana.  
**Servicio de correos.**  
**Entradas:** Correo de Santiago, 4'30 tarde; de Ferrol, 10'15 mañana; de Corubión, 4'15 mañana; mixto de Madrid, 4'15 mañana y correo de Madrid, 5'05 tarde.  
**Salidas:** Correo de Santiago, 7'15 mañana; de Ferrol, 7'30 tarde; de Corubión, 7'15 mañana; mixto para Madrid, 7'15 tarde, y expreso para Madrid, 8'15 mañana.  
**Horas de servicio en la oficina:** Lista, de 4'30 mañana a 12'30 tarde y de 4'30 a 3'30 tarde. Certificados, de 7 a 8 mañana, cartas solamente para el correo expreso; de 10'30 a 12 para Ferrol, y de 4'30 a 3'30 tarde para todas las líneas.  
**Reclamaciones:** De 10'30 mañana a 12'30 tarde.  
**Reclamos declarados:** De 10'30 mañana a 12'30 tarde y de 4'30 a 3'30 tarde.  
**Paquetes postales:** De 10'30 mañana a 12'30 tarde.  
**Aparición:** Después de terminadas las operaciones de elección y distribución de la correspondencia llegada en cada correo, se entregará ésta durante 45 minutos terminando seguidamente este servicio.  
**Salidas de carteros:** A las 3 de la mañana y a las 4 y 7'30 tarde.  
**Recepción de buzones:** A las 10'30 mañana, a las 5'20 de la tarde y a las 7 de la noche.  
**Nota.**—La correspondencia oficial deberá presentarse en la oficina, a mano y con la correspondiente factura, de 7'45 a 8'15 de la mañana; de 2'30 a 3 de la tarde, y de 5 a 6'15 de la misma.  
**Llegada y salida de coches.**  
**Salidas.**—Para Santiago la Ferrocarrilana a las 7'20 y 12'30 de la mañana y a las 5 de la tarde.  
 La competencia a las 7 de la tarde en días alternos.  
 Para Corubión a las 8 de la tarde; para Carballo a las 12 de la mañana.  
**Llegadas.**—De Santiago la Ferrocarrilana de 6 a 6'30 de la mañana y de 7 a 7'30 de la tarde.  
 La competencia, en días alternos, a las 6 de la mañana.  
 De Corubión a las 10,30 de la mañana.  
 De Carballo a las 4'30 de la tarde.  
**Coches «La Unión» de Puentececeo.**  
 Sale de Coruña los días impares a las 12 del día; llega a Puentececeo a las 6 de la tarde.  
 Salida de Puentececeo, los días pares, a las 5 y 12 de la mañana; llegada a Coruña, una de la tarde.  
**Automóviles.**  
**Salidas.**—Para Santiago diariamente a las 8 de la mañana y a las 12.  
 Para Corubión, a las 8 de la mañana.  
 Para Puentececeo, Buño y Carballo, a las 3 de la tarde.  
 Para Sada, a las 7 de la mañana y a las 6 de la tarde.  
**Llegadas.**—De Santiago, diario, a la una de la tarde, y los días impares otro a las 5 de la tarde.  
 De Corubión, a las 4 de la tarde.  
 De Puentececeo, Buño y Carballo, a las 10 de la mañana.  
 De Sada, a las 8 y 12 de la mañana y a las 7 de la tarde.  
**Trenes que salen.**  
 Correo a Madrid, a las 9'00 de la mañana.  
 Tranvía a Curtis, a las 4'23 id.  
 Rápido a Madrid, a las 4'59 id.  
 Tranvía de Curtis, a las 2'56 de la tarde.  
 Correo de Madrid, a las 3'35 id.  
 Tranvía de Curtis, a las 3'15 de la noche.  
 Mensajería de Madrid, a las 10'09.  
 (El rápido sólo los lunes, miércoles y viernes.)  
**Trenes que llegan.**  
 Morancanes de Betanzos, a las 7'56 de la mañana.  
 Tranvía de Betanzos, a las 8'50 id.  
 Mixto de Madrid, a las 4'23 id.  
 Rápido de Madrid, a las 4'59 id.  
 Tranvía de Curtis, a las 2'56 de la tarde.  
 Correo de Madrid, a las 3'35 id.  
 Tranvía de Curtis, a las 3'15 de la noche.  
 Mensajería de Madrid, a las 10'09.  
 (El rápido sólo los lunes, miércoles y viernes.)

**Anuncios**  
**VENTA.** Se hace de la casa núm. 16 de la calle de Payo Gómez de esta ciudad.  
 Del precio y condiciones informará el procurador D. Enrique Aranda, Castelar 18 y 20, principal.  
**VENTA.** A voluntad de sus dueños se hace de las casas números 17 de San Nicolás y 18 de la Barrera de esta ciudad.  
 Informará el procurador D. Enrique Aranda, Castelar 18 y 20, principal.

### TURRONES de Amadeo Segura

**Turrones, Peladillas y Mazapán de Toledo**  
 Despacho: REAL, 57.—La Coruña.

**Huéspedes.** En casa particular se admiten dos ó tres. Asistencia como en familia.—San Andrés 98, piso segundo, izquierda. Informará: D. Andrea Pita.

### GRAN LIQUIDACIÓN DE CALZADO

**La Bota de Oro**  
 San Andrés núm. 88.  
 Esta casa por tener que cerrar en este mes, liquida todas las existencias por mitad de su precio.  
 Para convencerse, pasen antes por esta casa.

**Cemento Portland Tudela de Vegin, el mejor y más económico.** como lo demuestra el que se haya empleado en el pavimento de los Camiones y se está empleando en la construcción de bloques para las obras de la Dársena.  
 Vendedores exclusivos en la Coruña:  
**Amenedo y Hermoso**  
 ESTRELLA, 8  
 Representante general  
 Antonio Bugía.—VIGO

**MARCOS PARA CUADROS**  
 de molduras corrientes y de fantasía. Preciosos y variados surtido en la Fábrica de Puig.  
**Laura Martínez y Hermano** Marina, 17 - bajo.—Corredores de Comercio y Agentes de Negocios.—Realizan cuantas operaciones se les confieren inherentes a ambas profesiones.  
 Ha billados de clases pasivas y tramitación de sus expedientes.  
 Administradores de fincas.  
 Copran Créditos de Ultramar ó se encargan de su cobro.  
 Intervención de operaciones en el Banco de España

**José Barthele**, Médico Cirujano.—Consulta de 12 a 2.—Riego de Agua, 12-3.º

**Río de la Plata**  
 PRECIO FIJO  
 JUANA DE VEGA, 48 y 50.—ALAMEDA, 47 y 49.  
 Gran variedad en calzado para señora, cadete, niño y caballero.—Tejidos baratos.  
 Santiago Nieto García

**Almacenes de materiales de construcción y artículos de saneamiento.**  
 Cementos, cal hidráulica, cales, yeso, teja plana, ladrillo hueco, piedras de sillar, azulejos, cañerías, bañeras de hierro esmaltado, waterclosets, urinarios, lavabos, bidets, etc.—Ventas por mayor y menor.—Amenedo y Hermoso.—Estrella, 8.—La Coruña.  
**Cemento Portland blanco para fachadas y cañerías de GREC para el nuevo alcantarillado.**

**Galo García Baquero**, Médico especialista en gargarías, nariz y oídos.—Consulta de diez a uno.—Plaza de Orense, 7, segundo.

**Médico Rodríguez**  
 LA CORUÑA  
 Avonida de Linares Rivas, 2 y 3-4.º, (Garás), frente a los muelles del Muro, a la entrada de la población. Consulta a los forasteros de doce y media a dos de la tarde. Consulta general para todos, incluso también forasteros, de cuatro a ocho de la tarde.

**SAQUERIO VACIO USADO**  
 Se compra a buen precio.—M. Fano, Riego de Agua, 12-2.º.—Coruña.—Teléfono núm. 270.

**“La Rosario”**  
 Fábrica de aserrar maderas.—San Felipe (Graña), con muelles para el embarque.  
 Almacenes de maderas de pino, roble y pino. Precios económicos y descuentos.—Aceptillado y machembrado en toda clase.  
 Informes y dirección: Ferrol, Circo Ferrolano.—Pidiense listinos.

**Fábrica de Gas y Electricidad DE LA CORUÑA**  
 Para mayor comodidad de sus abonados y del público en general que utiliza sus servicios, recíbelos avisos y encargos en las Paraguerías de las calles Real, 72 y Fuente de San Andrés, 21.

**Carlos Mosquera**  
 ODONTÓLOGO  
 Cantón Pequeño; números 4 y 5  
 Consulta de 9 a 1 y de 3 a 6

**Bocoyes de roble**  
 Se venden TREINTA en muy buen estado.—Dan razón en la calle de Panaderas, núm. 6, bajo.  
 Se vende en la carretera del Pasaje, inmediato a la Coruña, terreno de unos 2.000 metros cuadrados extensión; con 40 lineales sobre la carretera. Informará D. José Pan García, Castelar, 16.

**Almacén de vinos de Caballero, SAN ANDRÉS, 116.**  
 Esta casa ha recibido nuevas remesas de vinos, clases superiores, que venden con insignificante ganancia.  
 Arroba de 16 litros.  
 Vino Ribero, blanco, viejo. . . . . 8,50  
 » tinto . . . . . 8,00  
 » Valdeorras . . . . . 7,25  
 » Valdepeñas . . . . . 5,75  
 » Rioja superior . . . . . 5,75  
 » Claret . . . . . 5,25  
 Embotellados a precio reducido. Vinos generosos de todas clases. Se sirven a domicilio.

# La Industria salvando a la humanidad

El problema de criar robustos a los niños, sin necesidad de nodriza, está totalmente resuelto. Lo ha conseguido una fuerte Compañía inglesa hallando el medio de convertir la leche fresca de vaca, con toda su nata, y con más nata añadida todavía, en un producto de digestión tan fácil como la leche materna y de un poder nutritivo maravilloso. El Glaxo, que así se llama, es de todos los productos destinados a alimentar niños, el único que no tiene harinas, ni azúcar de caña, ni, en fin, ninguna sustancia extraña a la leche, que más tarde ó más temprano acaba por enfermar a los niños. El único que evita y cura la diarrea, el llanto frecuente y el insomnio; el único que evita las molestias de la

dentición y el único que se conserva indefinidamente sin la más pequeña alteración.  
 Los niños de pecho y los ya mayores, raquíticos, los enfermos de todas las edades, especialmente los del aparato digestivo y los ancianos, digerirán más fácilmente y sin molestias, y se nutrirán mucho más, si toman el Glaxo en vez de la leche de vaca ó de cabra, por superior que ésta sea. Esto lo prueban los afortunados que hasta ahora han tomado este maravilloso alimento, y dentro de pocos meses será proclamado en toda España, como lo es en otras naciones, porque el Glaxo es de éxito seguro, si se usa en la forma debida. Por las citadas condiciones, el Glaxo ha sido lleva-

do por las eminencias médicas inglesas a las casas reales y de la alta sociedad de varias naciones, donde lo usan constantemente y está llamado a transformarse, por completo, la manera de criar los niños en España, donde tantos perecen por la mala alimentación.  
 Los importadores exclusivos en España y Portugal, Sebastián Toulze y Compañía, Valverde, 16, Madrid, mandan gratis muestras a los señores médicos, y folletos a quien los pida.  
 El Glaxo se vende en la Droguería de D. EMILIO REY SÁNCHEZ, San Andrés, 119, La Coruña y en todas las buenas farmacias, droguerías y tiendas de comestibles.

**Instalaciones.** El plomero Félix Cubas, se encarga de la instalación de la tubería de aguas en hierro y plomo y las acometidas del alcantarillado. Reparaciones a precios económicos.—San Nicolás 42, bajo.

**COLORES PALIDOS**  
**ANEMIA** DEBILIDAD EXTENUACION AGOTAMIENTO de las FUERZAS, etc. curadas rápidamente por el **HIERRO BRAVAIS** Toda Farmacia y 130, r. Lafayette, París.—Folleto gratis.  
**ANEMIA**

**Polvos Solano**  
 Nuevo producto para limpiar en fábricas y casas particulares: toda clase de objetos de madera, hierro, cristal, hojalata, zinc, cobre y esmalte. Sirve igualmente para fregar toda clase de loza, sin necesidad de emplear jabón, leña ni sosa, quitando de las manos las manchas de tinta, pintura, barniz y brea, solo mojándolos con agua.  
 Se vende en paquetes de 0'20, 0'40 y 0'75 pesetas.  
 Venta exclusiva en el Comercio de Curtidors de Eusebio Alvarez, San Nicolás, 25.—La Coruña.

**Urgente**  
 A las señoras  
 En EL CAPRICHIO se acaban de recibir un vagón de pieles para confección, desde 3 pesetas, en todos colores.  
 60—Riego de Agua—60

**Inodoros**  
 ingleses completos desde 25 pesetas.—MANUEL PORTAS, San Nicolás, 36 y 38, Coruña.

**Turronería “La Alcoyana”**  
 Turrones superiores y peladillas legítimas de Alcoy. Especialidad en dulces de Valencia.—Exquisitos melones de la marca “La Corona”.  
 56, REAL, 56.—La Coruña.

**A las señoras**  
**CASA AUX ELEGANTES**  
 7—Estrecha San Andrés—7  
 Elvira Pérez tiene el honor de participarles que desde el 2 de Noviembre en adelante presentará un numeroso y elegante surtido de sombreros de señora y niño en los que podrán admirar las últimas creaciones parisenses, los cuales se reciben constantemente. Agradecerá a las señoras le honren con su visita para que puedan apreciar lo selecto de los modelos y los precios económicos a que los vende.  
 También hay un gran surtido de cascos, fantasías, plumas, etc.

**Perro Pointer** en 75 pesetas, de 17 meses, trabaja bien y para bien pluma y pelo, cobra y corta, está bien educado y es dócil.—Se vende en esta Administración.

Espaciosos y elegantes salones de gimnasia y esgrima. Galera 47 y 49. Clases para señoras y señori- tas de 12 a 2 de la mañana.  
 Para adultos y niños, de 7 a 12 de la mañana y de 5 a 10 de la noche.  
 Director propietario, Federico F. Calvet.

**Devocionario** con goma y medalla, dejado el día 2 en San Jorge. Se gratificará a quien lo entregue en esta Administración.

**En la Peluquería** LA HIGIENE, San Andrés, 41.º, se necesita un dependiente.

**Empresa de OMNIBUS**  
 Alquiler de carruajes de todas clases y automóviles  
 Calle de Francisco Mariño, 10 y 16  
 (Al lado de los Automóviles de Santiago)  
 Teléfono núm. 176  
 Alquiler de carruajes de todas clases para dentro y fuera de la población, bien por horas ó ajuato, según convenga al público.  
 Servicios especiales a los ferrocarriles de familiares, hasta seis asientos y equipajes que no excedan de 75 kilogramos: 4 pesetas y 5 id. si exceden de este número de asientos ó kilogramos.  
 Automóviles de alquiler para población y turismo. Las personas que necesitan alquilar algún carruaje ó automóvil deben pedir precios a esta casa, bien por teléfono ó pasando por las cocheras y garage, y se convencerán que no hay competencia posible.  
 Los avisos se reciben en la cochera, garage ó por teléfono.  
 Exactitud y formalidad en los servicios



### Antiguos y Nuevos ARANCELES JUDICIALES

Para lo Civil, Criminal, Juzgados municipales y Tribunales eclesiásticos, secretarías judiciales y sus aranceles.  
 (Reales decretos Junio y Julio 1911)  
**Precio: 2 pesetas**  
 Librería ZINCKE  
 CANTÓN GRANDE, 27 LA CORUÑA

### LA ELECTRICA

CARLOS VAAMONDE, Sucesor de H. F. Ariza.  
 Gran surtido en aparatos para electricidad, lámparas aristeria de Bohemia, lámparas incandescentes, corrientes y de filamento metálico de las mejores fábricas nacionales y extranjeras, timbres, teléfonos, pararrayos y toda clase de material menudo de electricidad.  
**Aparatos para acústico**  
 Máquinas de coser marca Select, agujas, acotiles, gomas, canilleros y toda clase de piezas de recambio. Bicycletas marcas Select, Faure y B. S. A.—Accesorios para las mismas.—Máquinas de escribir.—Ventas al contado y a plazos.  
 51, REAL, 51.—LA CORUÑA.

### JOHN MILLER & C.º

24, Chapel Street, LIVERPOOL  
 Artículos de saneamiento de LOZA perfeccionada y GRES fino superior.  
 Exposición y venta exclusiva de los artículos de esta acreditada casa.  
 Amenedo y Hermoso, Estrella, 8.—La Coruña.

### CLÍNICA del médico-cirujano

**Especialista**  
 Enfermedades de la piel, venéreas y sífilíticas, vías urinarias, impotencia, neurastenia y prolapso de la mujer.  
 Operaciones y curas a horas convencionales, con aparatos modernos eléctricos ó instrumental esterilizado y preparados completamente antisépticos. Últimos adelantos.  
 San Andrés, 117, 2.º  
 Consulta de nueve a dos

### SE VENDE

Una magnífica casa y dos solares adosados, situada en la carretera del Pasaje próxima a la Gaitera, fundada en el centro de la población. Informará D. Guillermo López Fernández, en su Agencia de informaciones, Riego de Agua núm. 10.

### AGUAS MINERALES DE LÉREZ

Las mejores aguas de mesa, las más ligeras, las más aperitivas empleadas como aguas gasígenas de mesa predominando en ellas los cloruros y los sales de litina.  
 No tienen rival para todas las afecciones del estómago.  
 De venta en todas las Farmacias y «Cooperativa militar y civil».

### ACOMETIDAS

Se hacen PRESUPUESTOS gratuitos de ACOMETIDAS y se construyen pagando a plazos.  
**IMPORTANTE**  
 Con'ando esta Sociedad, con aparatos para la limpieza de las tuberías, se compromete a la CONSERVACION Y LIMPIEZA de las mismas, con arreglo a la siguiente tarifa de precios:  
 Casa de uno ó dos pisos. . . . . Pesetas 4 por año.  
 Casa de más de dos pisos. . . . . 6 por »

### Dirigirse HIJOS DE GUIASOLA

Oficinas y Depósito: PLAZA DE ORENSE.

### CABALLOS COJOS

Curación rápida y segura de los Exostosis, 6 Tumores huesosos, Corvazas, Formas, Esparavans, Sobresuecos, Estarozos, Molías y Vajigones, etc., por el **UNGÜENTO ROJO MÉRÉ** de P. MÉRÉ de CHANTILLY, en Orleans (Francia) 40 Años de Exito.—En todas Farmacias, a también a Ptas. 3, 50 el bote, 10 id. 50, San Sebastián. FOLLETOS GRATIS AL QUE LOS PIDA.

José Pan García, Corredor de Comercio.—Interviene en las operaciones de compra-venta de papel del Estado y valores industriales, en operaciones del Banco de España y demás en esta plaza.—Préstamo sobre fincas.—Administraciones.—Seguros de incendios y todos los asuntos inherentes a su profesión.  
 ESCRITORIO: Ruanueva, 16, LA CORUÑA

**Lechería Gallega.** Leche fresca de las montañas arilizada y maternizada para la alimentación de los niños.  
 Kisco, en el Obelisco; Santa Lucía, 12; Central; Puente de San Andrés, 26.

**Francés.** Lecciones por J. Horro, San Andrés, 110; de una a cuatro.

### Dr. Gutiérrez Moyano

RAYOS X, MEDICINA, CIRUJIA.  
 Consulta de 11 a 1  
 Sánchez Bregua, 6-3.º

### Nuñez Cordero

Ex interno numerario del Gran Hospital Real de Santiago  
**Mujer**  
 Operaciones y curas a horas convencionales, con aparatos modernos eléctricos ó instrumental esterilizado y preparados completamente antisépticos. Últimos adelantos.  
 San Andrés, 117, 2.º  
 Consulta de nueve a dos

### AGUAS MINERALES DE LÉREZ

Las mejores aguas de mesa, las más ligeras, las más aperitivas empleadas como aguas gasígenas de mesa predominando en ellas los cloruros y los sales de litina.  
 No tienen rival para todas las afecciones del estómago.  
 De venta en todas las Farmacias y «Cooperativa militar y civil».

### ACOMETIDAS

Se hacen PRESUPUESTOS gratuitos de ACOMETIDAS y se construyen pagando a plazos.  
**IMPORTANTE**  
 Con'ando esta Sociedad, con aparatos para la limpieza de las tuberías, se compromete a la CONSERVACION Y LIMPIEZA de las mismas, con arreglo a la siguiente tarifa de precios:  
 Casa de uno ó dos pisos. . . . . Pesetas 4 por año.  
 Casa de más de dos pisos. . . . . 6 por »

### Dirigirse HIJOS DE GUIASOLA

Oficinas y Depósito: PLAZA DE ORENSE.

# Gran Farmacia Moderna

de DANIEL REY SANCHEZ  
 Situada en lo más céntrico de la población.  
 RUANUEVA, 18 y 20.—La Coruña.  
 Montada a la altura de las más acreditadas del extranjero. En Bragueros, nuevos modelos, Fajas especiales para la reducción del vientre y en toda clase de aparatos de goma ó higiene completo surtido.  
**Colosal existencia en Perfumería**  
 Servicio esmerado y económico

# Coñac y Champagne

**Jiménez & Lamothe**  
 Entre los consumidores de estos artículos los más selectos de todos sus similares se regala una magnífica habitación compuesta de cama, dos mesas de noche, lavabo-tocador y armario de dos lunas, biseladas que pueden verse en casa de la Sra. Viuda de H. Hervada. Cantón Grande, 8.  
 Se venden en todas partes  
**EXIGID las rifas por cada botella**  
 Nota.—El coñac es de las destilerías de la casa en Málaga y Manzanares; pero el champagne procede de las bodegas en Epernay (Francia.)

# MOTORINA

## Esencia para AUTOMOVILES

Fábrica de Mesa, Marchesi y Compañía  
(S. en C.)

The British and South American Steam Navigation Co., Ltd.



### Houston Line

Compañía de Vapores a la América del Sur  
Para Montevideo y Buenos Aires directamente saldrán de la Coruña, el día 14 de Noviembre de 1911, el rápido vapor

**HESPERIDES**  
que admitirán pasajeros de Cámara y tercera clase para los indicados puertos.

Los vapores de esta Compañía tienen espaciosas instalaciones, cuartos de baño y servicio médico gratuito, y llevan para el servicio del viaje de tercera clase cocineros y camareros españoles.

La alimentación es sana y abundante, con vino y pan fresco a todas las comidas.

Atracan a los muelles de Buenos Aires, evitando con esto las molestias de transbordo al pasaje, é invierten de ordinario en la travesía dieciocho días.

Los pasajeros deberán presentarse por lo menos dos días antes de la fecha de salida, a fin de poder habilitar sus billetes en la forma que prescribe la nueva Ley de Emigración.

**Fracciones del pasaje en tercera clase:**  
Entero, de diez años en adelante . . . Ptas. 220  
Medio, de dos a diez años . . . . . 110  
Hasta dos años uno gratis por cada familia.

El impuesto de transporte es por cuenta del pasajero.  
Los pasajeros y sus equipajes son conducidos por cuenta de la Compañía en lanchas de vapor, desde el muelle al buque.  
Consignatarios: Bañá y Vázquez, Cantón Grande 25.—Coruña

### Las Cuatro Estaciones

INVIERNO 1911-1912

Completo surtido en pañería del Reino y Extranjero

Trajes hechos a la medida para caballeros, desde 35 pesetas.

Gabanes hechos a la medida para caballeros, desde 45 pesetas.

Rusos de gran abrigo, a 40 pesetas.

Capas cordobesas, desde 25 pesetas.

Zamaras confeccionadas, desde 25 pesetas.

Impermeables y gabanes para caballeros, a precios módicos.

Abrigos de gran fantasía para señoras, los últimos modelos de París, desde 40 pesetas.

Se han recibido los elegantísimos abrigos de piel, para señoras, la última creación de la Moda Parisiense.

### Las Cuatro Estaciones

51 RIBCO DE AGUA 47.—(Al lado del Banco de España)

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES DE  
**Pimillos Izquierdo y Comp.ª**  
(S. en C. de Cádiz)  
El 13 de Noviembre saldrá del puerto de la Coruña el vapor

**BETIS**  
Admirable pasaje de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para transbordar en Cádiz al magnífico vapor de 40.000 toneladas

**BARCELONA**  
con destino a los puertos de Santos, Montevideo y Buenos Aires

El BETIS también admite carga y pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para transbordar en Cádiz al magnífico vapor

**PÍO IX**  
con destino a Puerto Rico, La Habana, Santiago de Cuba y Cienfuegos.

**Fracción del pasaje en tercera clase**

Para Santos . . . . . Pesetas 195.-  
Para Montevideo y Buenos Aires . . . . . 250.-  
La Habana . . . . . 206.-  
Santiago de Cuba . . . . . 227.-

El impuesto de transporte de ptas. 5 es por cuenta del pasajero.  
La conducción a bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía

La siguiente salida será el 9 de Diciembre.  
Para informes: dirigirse a D. Narciso Obanzu, Marina, 34.—La Coruña

**No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.**

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras.  
Los esclavos de la bebida pueden ser librados de éste vicio, aun contra su voluntad.  
Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es fácil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos ó bebidas, sin conocimiento del temperamento.

**MUESTRA GRATUITA.** Todas aquellas personas que tengan un embriagador en su familia ó en sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza. Escríbanlo a COZA POWDER Co., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser también obtenido en todas las farmacias y si Vd. se presenta a uno de los depósitos al pedir indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede Vd. presentarse, por favor escribir para adquirir la muestra gratuita, dirigiéndose directamente a COZA POWDER Co., 76 Wardour Street, Londres 44.3

Depósitos: en Coruña: Farmacia de Suredros de J. Villar, Real, 32.—Farmacia Moderna de Daniel R. Sánchez, Castelar, 48.—Farmacia de Antonio Lens, San Andrés, 33.—Farmacia de E. Baleige, Riego de Agua, 7.—Farmacia de Paro Reguera, Real 92.—Farmacia de Fernando del Campo, Real, 46.—Farmacia de Emilio Rey, San Andrés, 419.

En Betanzos: Farmacia de Fermín Couceiro S.  
En Muros: Farmacia de Juan Campelo.  
En Santa Eugenia de Reivira: Farmacia de Manuel Ares.

**Papel para envolver**  
En la imprenta de este periódico se vende a 3'50 pesetas los 12 kilos  
Tarjetas de visita desde 1'50 ptas. el ciento

**Compañía Hamburguesa**  
(HAMBURG-AMERIKA LINIE)  
EDUARDO DEL RIO Y C.ª—Agentes generales en La Coruña.  
CANTÓN PEQUEÑO, 3 y 10

Próximas salidas

Para la Habana, Veracruz y Tampico

Fecha	Nombre	Clase	Ptas.
21 Novbre.	Rápido. Kronprinzessin Cecilie	1.ª	241'10
4 Diciebr.	Rápido. Ipiranga	1.ª	241'10
21 Diciebr.	Rápido. First Bismarck	1.ª	241'10

Billete de ferrocarril de La Habana a Santiago de Cuba pta. 35  
Los niños mayores de diez años pagarán pasaje entero.—Los de los 4 a diez años medio pasaje.—Los menores de dos años gratis uno por familia.  
Nota.—En los precios anteriores van incluidos los impuestos.—Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.

**TERCERA DE PREFERENCIA**  
Los vapores Ipiranga y Corcovado tienen magníficas instalaciones de tercera preferencia.

**Fracción de pasaje**  
A La Habana . . . . . Ptas. 425.—Más 16'10 de impuestos  
A Veracruz y Tampico. Ptas. 450.—Más 5,10 id.  
Nota importante.—Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle al bordo del buque.  
Nota. Hasta aquí las anteriores.

**Mala Real Inglesa**  
VAPORES CORREOS  
SALIDAS DEL PUERTO DE LA CORUÑA

Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires  
PRECIOS DE PASAJE EN 3.ª CLASE

Fecha	Nombre	Para Brasil	Para Montevideo y Buenos Aires
2 Diciembre	Nile	Pesetas 215.-	Pesetas 230.-
20 Enero	Asturias	» 245.-	» 270.-
10 Febrero	Danube	» 215.-	» 230.-
10 Febrero	Aragón	» 245.-	» 270.-
24 Febrero	Nile	» 215.-	» 230.-

El impuesto de transporte, Pesetas 5, es por cuenta del pasajero.  
Admite pasajeros de 1.ª (nueva categoría) 2.ª y 3.ª clase.  
La conducción a bordo de los pasajeros y sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.  
Agentes en La Coruña **Rubino & Hiler.**

**The Liverpool Brazil and River Plate**  
Suez Navigation Company Limited  
(LAMPORT & HOLT LINE)

Próximas salidas

Para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fe.  
Directamente, sin tocar en el Brasil, saldrá de este puerto el vapor que admitirá pasajeros de tercera clase que disfrutarán de esmerado trato, alimentación superior sin tasa, magníficas camas, cuartos de baño, luz eléctrica, etc., etc.

**Rossetti Raphael** el 14 de Noviembre  
el 28 de Noviembre

Fracción del pasaje en tercera clase  
Pasaje entero, desde 40 años . . . . . Pesetas 225  
Medio pasaje, de 2 a 40 años . . . . . 115  
Niños menores de 2 años, uno gratis por familia.

Fracción del pasaje en segunda clase, Ptas. 350  
En estos precios está incluido el impuesto de transporte y la conducción a bordo del pasajero y sus equipajes.  
Para más informes y demás detalles dirigirse al consignatario en San José Alvarado, Cantón Pequeño, 23, Coruña.

**¿Queréis GANAR MÁS Y TRABAJAR MENOS?**

Trabaja con medios modernos de transporte

Recibir precios, presupuestos y toda clase de detalles gratis a

**ORENSTEIN KOPPEL** MADRID: Paseo de Recoletos, 21.  
Y ARTHUR Gijón (Asturias): Marqués de San Esteban, 24.

**Una señora**

ofrece indicar gratuitamente a todos los que sufren de reuma y gota, neurastenia, asma, estómago, diabetes, debilidad general, flujos, anemia, tisis, enfermedades nerviosas, etc., un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes, que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy, en reconocimiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito, puramente humanitario, es la consecuencia de un voto. Escribir a Carmen A. V. G. Ricca, Arribas, 24, 1.ª.—Barcelona.

**CAFE NERVINO MEDICINAL**  
del DOCTOR MORALES

Marcá registrada.

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. En las hermosas botellas a 3 y 6 pesetas cada, se remiten por correo a todas partes. Las correspondencias, Corretes 28, Madrid. En la Coruña, farmacia de los Hermanos de J. Villar.

**Magnesia acreada antibiliosa**

INVENTADA EN 1826 PATENTADA EN 1858 POR EL LICENCIADO **Juan José Márquez**

Esta magnesia es universalmente conocida por sus resultados en la curación inmediata de los dolores del estómago, náuseas en las digestiones, retención de la orina, arena de la vejiga, estreñimiento, indigestiones, dolores de cabeza, jaquecas, bilis, etc., y en general en todos los desarreglos y molestias de carácter humoral que provienen del funcionamiento irregular del estómago é intestinos.

Este remedio registrado de propiedad en la Isla de Cuba garantizando dicho producto la firma de su propietario don Miguel J. Márquez, puede ser en esta forma de su venta.

Se vende en los botiquines de farmacia y droguerías de España y en esta ciudad en la droguería de D. Francisco Loarte.

**DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL**

Curación radical de todas las enfermedades de la Piel, de las llagas, de las Piernas y del Artrismo, Reumatismo, Gota, Dolores, etc., por medio del

**Tratamiento de L. Richelet**

Antes de la curación      Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado a los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del señor L. RICHELET, (farmacéutico-químico en Sedan, Francia), en lo concerniente a las enfermedades de la piel y de la sangre. A continuación indicamos las afecciones que más particularmente son curadas por este prodigioso tratamiento.

Eczemas, herpes, impétigos, acné, sarpullidos, prurigos, rojeces, farináceos, psoriasis, sycosis de la barba, comezóns, enfermedades del cuero cabelludo, afecciones de la nariz y oídos, llagas y eczemas variosos de las piernas, enfermedades sifilíticas.

La curación es igualmente segura, en los trastornos de la circulación en el hombre y en la mujer, y en el artrismo, reumatismo, gota, dolores, etc.

Jamás ha habido un desacierto.

Este maravilloso tratamiento, ejerce su acción tanto en el punto donde se localiza el mal como en la sangre, que la deja completamente purificada y regenerada.

El tratamiento de L. Richelet se encuentra en todas las buenas farmacias y droguerías de España, Canarias y Baleares.

Podase hoy mismo un folleto ilustrado en lengua española al autor Sr. Richelet, ó al depositario general en España D. FRANCISCO LOARTE, droguería, calle San Marcial, 33, SAN SEBASTIAN, y será remitido GRATUITAMENTE.

**L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en SEDAN (Francia)**

Puntos de venta en LA CORUÑA: Boscansa y Hermano, Real, 27; José Villar, farmacia, y droguería, Real, 23; farmacia y droguería Central, San Andrés 149, y farmacia Europea, Real, 55 y Marina, 34.

**GALLICIDA PIZÁ**

Extirpa rápidamente, sin dolor ni molestia, los callos y durezas. Es curioso: no motiva los inconvenientes de otros emplastos y de los líquidos en general.—Es económica, una peseta en todas las buenas farmacias, droguerías y zapaterías de España.—Muestras gratis. Farmacia de J. Villar, Real, 32.—La Coruña.

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES DE LA

**Compañía Trasatlántica**

Viajes EXTRAORDINARIOS de La Coruña a la Habana

El día 12 de Noviembre, saldrá de este puerto el vapor

**Alfonso XIII**  
su capitán D. Luis Soplana

Admite pasaje y carga solamente para Habana.

Fracción del pasaje.—En cámaras . . . . . desde 625 pesetas.  
• del • En 3.ª preferente . . . . . 425 •  
• del • En 2.ª ordinaria . . . . . 225 •

Para más informes, dirigirse a los Agentes de la Compañía Trasatlántica Marina 1 frente a Correos y Telégrafos.—La Coruña

**Nelson-Line**

VAPORES RÁPIDOS AL RIO DE LA PLATA

SALIDAS SEMANALES FIJAS PARA MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Próximas salidas para Montevideo y Buenos Aires

Vapor Highland Heather correo el 7 de Noviembre  
Vapor Highland Brigado correo el 21 de Noviembre  
Vapor Highland Glen rápido el 26 de Noviembre

Fracción de pasaje en primera clase . . . . . pesetas 6'10  
Fracción de pasaje en segunda clase . . . . . pesetas 3'45  
Fracción de pasaje en tercera clase . . . . . pesetas 2'15  
(Incluido impuesto de transporte)

Nota. El vapor Highland Bravo hace el viaje en quince días.  
Para informes de pasaje dirigirse a D. Nicandro Farfán.—La Coruña.

**Chargeurs Reunis**

Línea de la Plata

Directamente para Montevideo y Buenos Aires saldrá de la Coruña el 19 de Noviembre y de Vigo el 20 el magnífico vapor

**Amiral Rigault**

Admite pasajeros de 3.ª clase.

Fracción del pasaje . . . . . Pesetas 220'10

El impuesto de transporte será por cuenta del pasajero.  
La conducción de los pasajeros y sus equipajes en lanchas de vapor es por cuenta de la Compañía.

Salidas fijas.  
Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia dos días antes de la fecha anunciada para la salida, entregando sus equipajes en el momento del escritorio para ser facturados con arreglo a la ley.  
Alimentación española. Cocinero y camareros españoles.  
Para más informes dirigirse a los Agentes generales de la Compañía.

**Antonio Conde, hijos**  
Para de Orma. 2.—Coruña. Calle de Luis Taboada.—Vigo.

**Lloyd Real Holandes**

Compañía de Vapores Correos Rápidos

Próximas salidas de La Coruña para Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

PRECIOS DE PASAJE EN 3.ª CLASE

Para Brasil	Para Montevideo y Buenos Aires
Hollandia . . . . . 11 Noviembre Ptas. 270.-	Ptas. 250.-
Frisia . . . . . 2 Diciembre » 270.-	» 250.-
Zeelandia . . . . . 23 Diciembre » 270.-	» 250.-

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.  
Los pasajeros deben solicitar con anticipación.  
Los pasajeros y sus equipajes son conducidos gratuitamente a bordo por cuenta de la Compañía.  
El impuesto es por cuenta del pasajero.

Representante general de la Compañía en España  
**Raymundo Molina y Couceiro,**  
Consigatario  
a Coruña.—Marina, 22. Vig.—Arenal, 10

**EMULSION NAPAL**

Unión de 50% de aceite bacalao. Reconstituyente; escrófula, raquitismo, anemia, alcohol, tos, etc. Activa secreción láctea, dientes, huesos. Modifica de oro

**Compañías Hamburguesas**  
Eduardo del Rio y Comp.ª—Agentes generales en la Coruña.  
CANTÓN PEQUEÑO, 3 y 10

Próximas salidas

Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

Fecha	Nombre	Para Río Janeiro	Para Montevideo y Buenos Aires
14 Novbre.	Rápido — Cap Vilano . . . . .	Ptas. 270'10	Ptas. 280'10
17 Novbre.	Correo — Tucuman . . . . .	—	» 235'10
21 Novbre.	Correo — Salamanca . . . . .	—	» 225'10
29 Novbre.	Correo — Santa Cruz . . . . .	—	» 235'10
1.º Diciembre	Correo — Armenia . . . . .	—	» 225'10
4 Diciembre	Rápido — Cap Arcona . . . . .	» 270'10	» 280'10
10 Diciembre	Correo — Santos . . . . .	—	» 235'10
20 Diciembre	Correo — Santa Elena . . . . .	—	» 235'10
24 Diciembre	Rápido — Cap Ortegai . . . . .	» 270'10	» 280'10

Los niños mayores de diez años pagarán PASAJE ENTERO.—Los de dos a diez años MEDIO PASAJE.—Los menores de dos años GRATIS uno por familia.—Los impuestos son a cargo del pasajero.  
Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.  
NOTA IMPORTANTE.—Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle al bordo del buque.  
Nota. Hasta aquí las anteriores.

**Compañía del Pacífico**

Vapores correos ingleses para América del Sur

Salidas de la Coruña para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valdivia y otros puertos del Pacífico hasta el Callao, con escalas intermedias en Porvenir, Bahía y Santos.

Fracción del pasaje en 3.ª clase (Salvo alteración).

Para Brasil	Para Montevideo y Buenos Aires
Vapor «ORITA» el 6 de Noviembre . . . . . Ptas. 265.-	Ptas. 250.-
«ORAVIA» el 20 de Noviembre . . . . . » 265.-	» 250.-
«ORONSA» el 4 de Diciembre . . . . . » 265.-	» 250.-
«ORCOMA» el 18 de Diciembre . . . . . » 265.-	» 250.-

El impuesto de transportes, pesetas CINCO, es por cuenta del pasajero.—La conducción a bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.—Los pasajeros de 3.ª clase presentarse en nuestras Oficinas con dos días de anticipación a la fecha anunciada para la salida.  
Todos los vapores correos de esta Compañía son de dos hélices y tienen incluida la fotografía en color, a cargo del pasajero.

Próximas salidas:

Vapor ORONSA el 10 de Noviembre

Para más informes dirigirse a los Agentes generales de la Compañía del Pacífico en La Coruña.

**Compañía del Pacífico y White Star Line**

SERVICIO COMBINADO

Salidas de La Coruña cada dos viernes, para La Habana (Francia) y Liverpool.—Se expiden billetes de primera y segunda clase para dichos puertos y para París (vía La Rochelle-Francia) Londres (vía Liverpool) New York, Boston, Filadelfia y principales ciudades de los Estados Unidos y Canadá.

Próximas salidas:

Vapor ORONSA el 10 de Noviembre

Para más informes dirigirse a los Agentes generales de la Compañía del Pacífico y White Star Line en La Coruña.

Tarjetas de visita desde 1'50 ptas. el ciento